

## 2. Autre Version du Trégor.

47 

Bon-jour ha joa holl en ti-man Roul ar me-ka-  
 ni - ke! Merc'h ar Rou - e, pe - lec'h e - man?  
 Roul ar me-ka - nik, di-ge-dik, O bra-van me-ka - ni - ke!

TRADUCTION. — Bonjour et joie à tous, dans cette maison, — *Roule, la mécanique!* — La fille du roi, où est-elle? — *Roule, la mécanique, Diguédic, — O belle mécanique!*

Chanté par M. Clec'h, Lanrodec.  
 Phono F. Vallée.

## Marc'harit Loran

(MARGUERITE LAURENT. — *Gwerziou* I, 210 et 214.)

## 1. Version du Trégor.

48 

Deut ga - nin, mer - c'hig yaou - ank, war  
 gein ma in - ka - ne, Ha  
 me ho ka - so di a - rôk ma vo noz fe - te.

TRADUCTION. — Venez avec moi, jeune fille, sur le dos de ma haquenée, — Et je vous conduirai là avant qu'il soit nuit aujourd'hui.

Chanté par Maryvonne Nicol, Plouguetel.